



*(Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)*

Buchhaltung

Contabilità

## ENTSCHEID

## DETERMINA

DES VERANTWORTLICHEN DES DIENSTES

DEL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

Hildegard Stuppner

Hildegard Stuppner

**Reg. Nr. 17 vom/del 29.04.2026**

### GEGENSTAND:

### OGGETTO:

**Liquidierung der geleisteten Überstunden seitens des Gemeindepersonals im Zeitraum vom 01.01.2026 - 31.03.2026 - Zahlungsanweisung**

**Liquidazione delle ore straordinarie prestate dal personale comunale nel periodo dal 01.01.2026 - 31.03.2026 - Ordine di pagamento**

#### DER VERANTWORTLICHE DES DIENSTES

#### IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

gesehen den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 11 vom 12.01.2026, betreffend die präventive Ermächtigung zur Leistung von Überstunden durch die Gemeindebediensteten im Bedarfsfall im Zeitraum vom 01.01.2026 bis 31.12.2026;

vista la delibera della Giunta comunale n. 11 del 12.01.2026, inerente all'autorizzazione preventiva al personale comunale a prestare lavoro straordinario in caso di necessità nel periodo dal 01.01.2026 al 31.12.2026;

festgestellt die effektiv geleisteten Überstunden eines jeden Angestellten, aufgrund der vom Zeiterfassungsgerät gelieferten Daten:

accertate le ore straordinarie effettivamente prestate da ogni singolo dipendente, in base ai dati forniti dall'apparecchio per la rilevazione delle presenze:

- Matr. 8100: 11,82 Stunden zum Normaltarif;
- Matr. 8300: 17,13 Stunden zum Normaltarif,
- Matr. 9400: 2,68 Stunden zum Normaltarif, 0,75 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif,
- Matr. 5700: 15,33 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif, 1,25 Stunden zum Nacht und Feiertagstarif,
- Matr. 7100: 46,12 Stunden zum Normaltarif, 11,88 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif, 1,25 Stunden zum Nacht und Feiertagstarif,
- Matr. 8500: 50,00 Stunden zum Normaltarif, 3,98 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif, 1,27 Stunden zum Nacht und Feiertagstarif,
- Matr. 8400: 18,75 Stunden zum Normaltarif, 0,82 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif,
- Matr. 7800: 40,00 Stunden zum Normaltarif, 18,80 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif,
- Matr. 9600: 16 Stunden zum Normaltarif, 20,75-

- matr. 8100: 11,82 ore a tariffa normale,
- matr. 8300: 17,13 ore a tariffa normale,
- matr. 9400: 2,68 ore a tariffa normale, 0,75 ore a tariffa notturna/festiva,
- matr. 5700: 15,33 ore a tariffa notturna/festiva, 1,25 ore a tariffa notturna e festiva,
- matr. 7100: 46,12 ore a tariffa normale, 11,88 ore a tariffa notturna/festiva, 1,25 ore a tariffa notturna e festiva,
- matr. 8500: 50 ore a tariffa normale, 3,98 ore a tariffa notturna/festiva, 1,27 ore a tariffa notturna e festiva,
- matr. 8400: 18,75 ore a tariffa normale, 0,82 ore a tariffa notturna/festiva,
- matr. 7800: 40,00 ore a tariffa normale, 18,80 ore a tariffa notturna/festiva,
- matr. 9600: 16 ore a tariffa normale, 20,75 ore a

Stunden zum Nacht/Feiertagstarif, 5,42 Stunden zum Nacht und Feiertagstarif,  
- Matr. 10000: 25,63 Stunden zum Normaltarif, 2,02 Stunden zum Nacht/Feiertagstarif,

festgestellt, dass die Überstunden tatsächlich geleistet wurden, und in Erachtung, somit die Liquidierung der entsprechenden Vergütung vornehmen zu können;

festgehalten, dass die Berechnung der Vergütung im Sinne der Bestimmungen des Art. 90 des geltenden bereichsübergreifenden Abkommens vom 12.02.2008 veröffentlicht im Beiblatt Nr. 3 zum Amtsblatt vom 26.2.2008 Nr. 9/I-II, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 53 vom 04.03.2008, erfolgt;

die Berechnung ist folgende:

- 1/160 des Bruttogehaltes plus 25 % für Tagstunden, bzw. plus 50 % für Nacht- oder Feiertagsstunden; Die Stundenvergütung wird mit dem Koeffizienten 1,55 multipliziert, falls Überstunden an Feiertagen in der Zeit von 20,00 und 7,00 geleistet werden;

dass von der Vergütung die Einkommenssteuer für natürliche Personen, sowie die anfallenden Sozialabgaben in Abzug zu bringen sind;

nach Einsichtnahme in verschiedenen Kapitel des geltenden Haushaltsvoranschlags 2026;

nach Einsichtnahme in die geltende Personalienordnung;

festgestellt, dass mit der Unterzeichnung der gegenständlichen Maßnahme die Vorschriftsmäßigkeit und die Richtigkeit des Verwaltungsvorganges bescheinigt wird, weshalb gemäß Art. 147bis des GvD vom 18.08.2000, Nr. 267 damit positives fachliches Gutachten erteilt wird;

gesehen das buchhalterische Gutachten (v1WSm831HfPP7544iTtEvvx91qzdxhAPkN8v0v9pw=)

abgegeben gemäß Art. 185 und 187 des neuen „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03 Mai 2018, Nr. 2, zur Beschlussvorlage;

Einsicht genommen in den neuen „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, sowie die entsprechenden Durchführungbestimmungen;

gesehen die geltende Verordnung über das Buchhaltungswesen, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 36 vom 24.10.2016 i.g,F;

tariffa notturna/festiva, 5,42 ore a tariffa notturna e festiva,  
- matr. 10000: 25,63 ore a tariffa normale, 2,02 ore a tariffa notturna/festiva,

accertato, che le ore straordinarie, vennero effettivamente prestate e ritenuto pertanto di poter provvedere alla liquidazione del relativo compenso;

tenuto presente, che il calcolo del compenso avviene a norma dell'art. 90 del vigente accordo intercompartimentale dd. 12.02.2008 pubblicato nel Supplemento n. 3 al B.U. n. 9/I-II del 26.2.2008, preso a conoscenza con deliberazione della Giunta Comunale n. 53 del 04.03.2008;

il calcolo è il seguente:

- 1/160 dello stipendio lordo in godimento più il 25 % per ore straordinarie normali, risp. più il 50 % in caso di ore notturne o festive; Il compenso orario viene moltiplicato con il coefficiente 1,55 per il lavoro straordinario svolto tra le ore 20,00 e le ore 7,00 nei giorni festivi;

che dal rispettivo compenso viene detratto l'imposta sul reddito delle persone fisiche, nonché gli oneri sociali da applicare;

visti i diversi capitoli del corrente bilancio di previsione 2026;

visto il vigente regolamento organico del personale;

dato atto che con la sottoscrizione del presente atto si attesta la regolarità e correttezza dell'azione amministrativa e che pertanto ai sensi di quanto previsto dall'art. 147-bis del D.Lgs. 18/08/2000, n. 267 si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica dello stesso;

visto il parere contabile (v1WSm831HfPP7544iTtEvvx91qzdxhAPkN8v0v9pw=)

rilasciato ai sensi dell'art. 185 e 187 del nuovo "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige" approvato con Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2, sulla proposta di deliberazione;

visto il nuovo "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige" approvato con Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2, nonché le relative norme di attuazione;

visto il vigente regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione consiliare n. 36 del 24/10/2016. n.t.v.;

### fasst den Entscheid

1) zugunsten der Bediensteten die entsprechende Vergütung auszuzahlen, unter Berechnung bzw. Festlegung derselben laut den in den Prämissen angeführten Bestimmungen;

2) die Ausgabe wird über das Programm zur Berechnung der Gehälter verpflichtet;

3) die Unterlagen an den Finanzdienst weiterzuleiten, der die Zahlung des Betrages veranlasst;

#### Hinweis:

Gegen dieser Maßnahme kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen. Betrifft die Maßnahme die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5 des gvD. Nr. 104/2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisanahme reduziert;

Veröffentlicht am **29.04.2026** an der digitalen Amtstafel auf der Internetseite der Gemeinde ([www.gemeinde.tramin.bz.it](http://www.gemeinde.tramin.bz.it)) für die gesetzlich vorgeschriebene Dauer.

### determina

1) di liquidare a favore dei succitati dipendenti comunali il compenso corrispondente, determinando lo stesso in base alle disposizioni citate nelle premesse;

2) si impegna la spesa mediante il programma dell'elaborazione degli stipendi;

3) di inoltrare la documentazione al servizio finanziario il quale predispone gli atti per il pagamento;

#### Avvertenze:

Entro 60 giorni ogni interessato può presentare ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R. avverso il presente provvedimento. Se il provvedimento interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs n. 104/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto;

Pubblicato il **29.04.2026** all'albo pretorio digitale sul sito [www.comune.termeno.bz.it](http://www.comune.termeno.bz.it) internet del Comune ([www.comune.termeno.bz.it](http://www.comune.termeno.bz.it)) per la durata prevista dalla legge.

DER VERANTWORTLICHE DES DIENSTES - IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

Hildegard Stuppner  
(digital unterschrieben - firmato digitalmente)